

Zeitschrift: Mitteilungen über Textilindustrie : schweizerische Fachschrift für die gesamte Textilindustrie

Herausgeber: Verein Ehemaliger Textilfachschüler Zürich und Angehöriger der Textilindustrie

Band: 77 (1970)

Heft: 12

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 24.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SPEZIALISTEN FÜR WALZENBEZÜGE



HCH. KÜNDIG + CIE.
CH-8620 Wetzikon ZH

Postfach 57 Telex 75324
Telephon 051/77 09 34



Nahtlose Filzschläuche als
Walzenbezug (Putzwalzen,
Presswalzen, Mitnehmer-
walzen usw.) stellen wir
seit Jahrzehnten
als Spezialität her.

Tausende von Kilometern haben im
Laufe der Zeit unsere Fabrik ver-
lassen. — Unser Programm umfasst
auch anderes Textilzubehör in den
verschiedensten Materialien und
Ausführungen.

DIE ALLERMEISTEN UNSERER TESA-KUNDEN SEHEN WIR NACH KURZER ZEIT WIEDER...

...AUS
GUTEM
GRUND:

Wir lösen die Verschluss- und Etikettierprobleme unserer Kunden von A-Z. Wundert es Sie, dass aus dem ersten Gespräch meistens ein Dauergespräch wird? Rufen Sie an. Wir sind jetzt – und auch nachher – für Sie da.

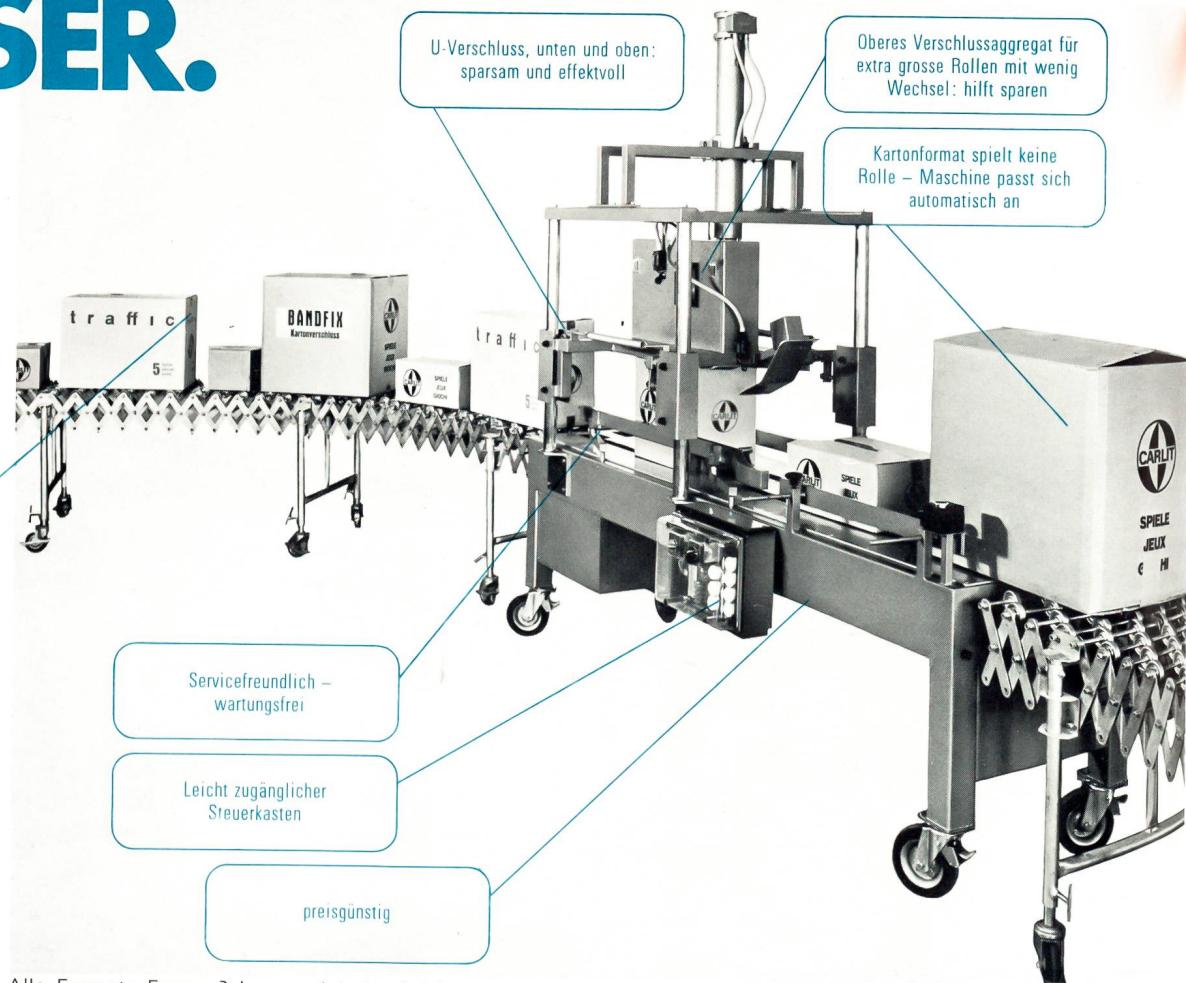
BANDFIX AG

Zürich, Tel. 051 540660

tesa



DIESE TESA KARTON-VERSCHLIESSEN SIND WAHRE ALLE-FORMATE-FRESSER.

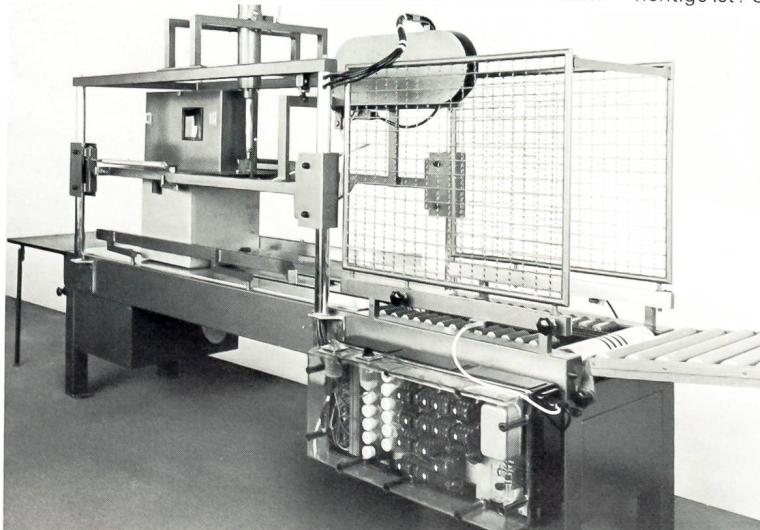


Alle-Formate-Fresser? Ja – sie passen sich der Breite und Höhe jedes Kartons automatisch an! Das bedeutet

Arbeitserleichterung – in bezug auf Vorbereitung und Bedienung. Diese Automaten nehmen Ihnen wirklich Arbeit

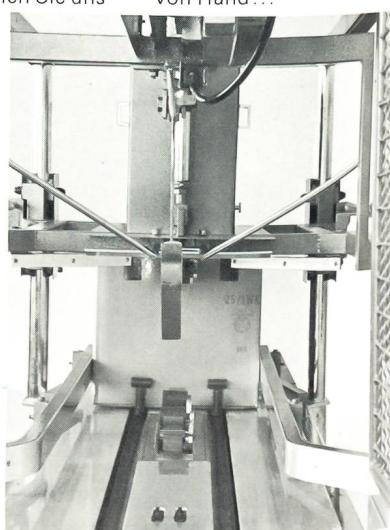
ab. Wir haben verschiedene Modelle: halb- und vollautomatische. Welches für Sie das richtige ist? Stellen Sie uns

die Aufgabe – wir lösen sie. Bei Modell 6068 – Typ 4–5 erfolgt lediglich die Eingabe von Hand...



**BANDFIX AG
ZÜRICH**
TEL. 54 06 60

... Modell 6068 – Typ 2–8 hingegen ist vollautomatisch: mit Aggregat zum Stirnklappen-Einlegen und Einlaufsperrre.



Diese Abbildung zeigt deutlich den Steuerhebel für die Höheneinstellung sowie die automatisch betätigten Seitenanschläge.

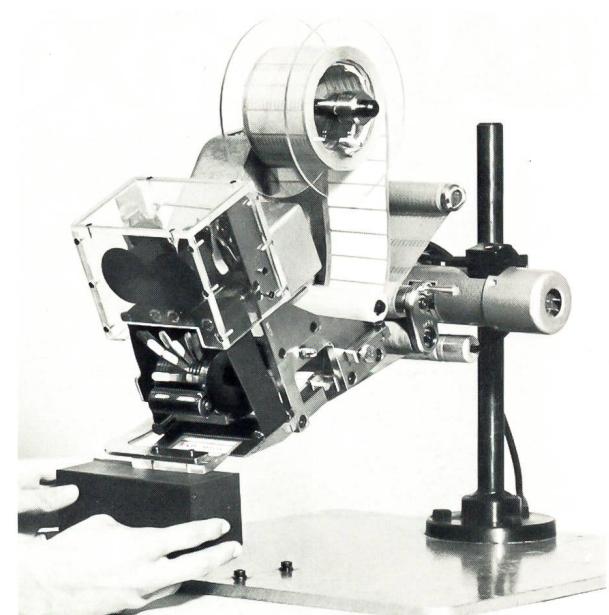
ZUM ETIKETTIEREN: DIE VOLLAUTOMATISCHEN, SANFTEN DRAUFGÄNGER VON TESA.



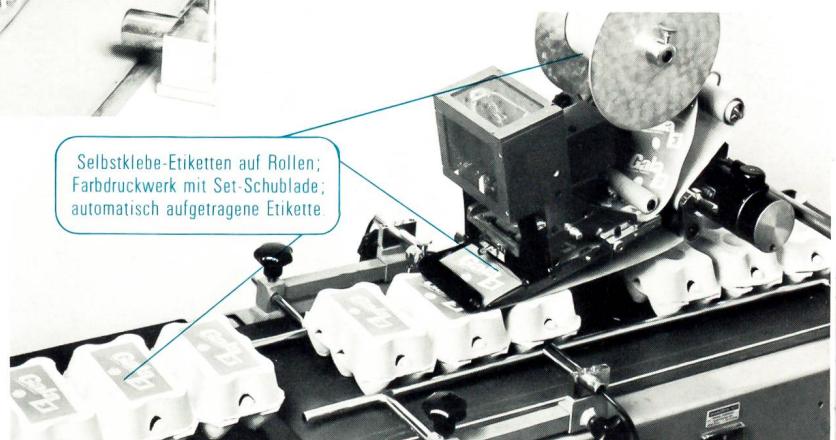
Sanft und sicher werden auch problematische Packungen etikettiert: zerbrechliche Osterhasen, eingebuchtete Flaschen mit Abreiss-Etikette – und sicher auch Ihre Packungen! Für ausgefallene Formate können wir Spezialanfertigungen offerieren.

BANDFIX AG
ZÜRICH
TEL. 051 54 06 60

(Übrigens: unsere Etiketten sind selbstverständlich selbstklebend.)

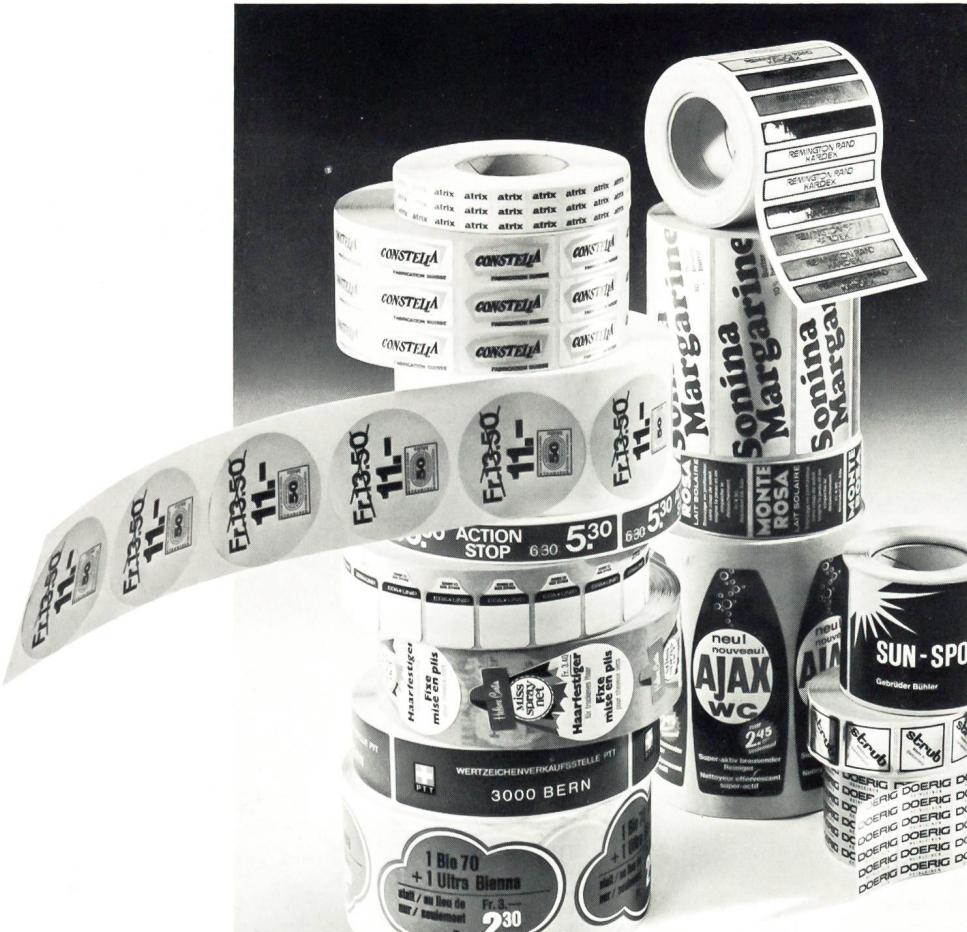


Segmenthebel-Druckwerk:
für Datum-, Code- und Preisangaben – leicht zu bedienen.



Unsere Maschine etikettiert zwar sanft, aber schnell – die hohe Stundenleistung erlaubt den Anschluss an jede Verpackungsmaschine.

...FÜR BÄNDER: TESA. FÜR ETIKETTEN: TESA. UND FÜR TESA: BANDFIX ANRUFEN!



Wir lösen Ihre Probleme – wenn es um Kartonverschliesser, Etikettiermaschinen, Klebebänder und Etiketten geht.

Stellen Sie uns auf die Probe – mit Ihrem persönlichen Problem.

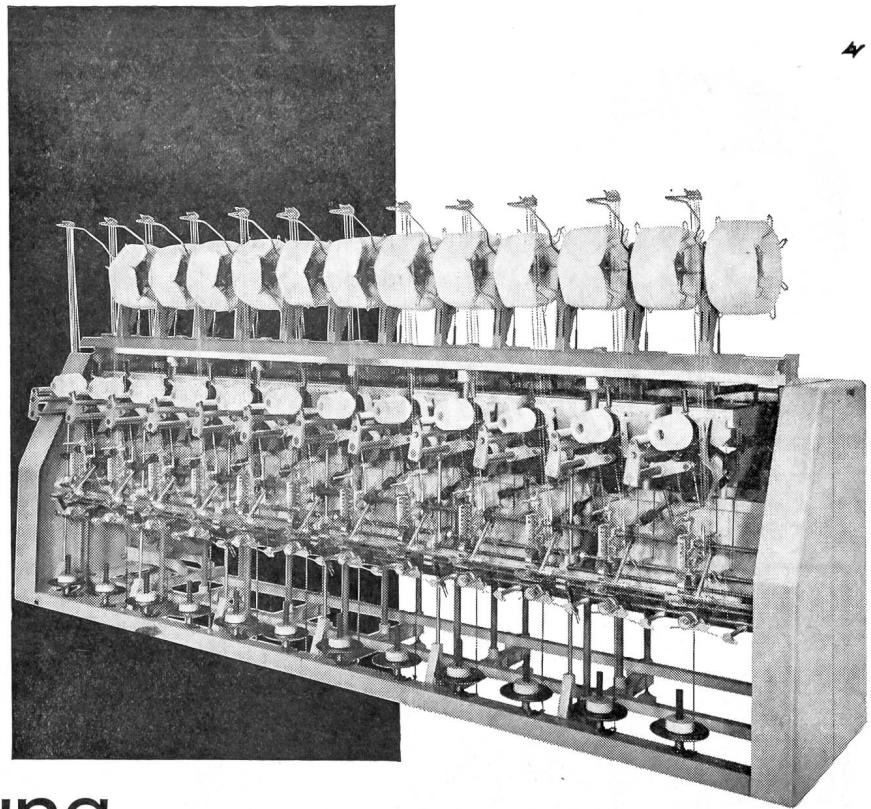
Unser Sortiment an tesa-Klebebändern und Etiketten, bedruckt und unbedruckt, ist riesig – die Qualität ist erstklassig – tesa!



Unsere Kunden haben guten Grund, sich für Verpackungsprobleme an uns zu wenden. Wann dürfen wir Sie zu unserem Kundenkreis zählen?

BANDFIX AG
ZÜRICH
TEL. 051 540660

Badenerstrasse 58f



90 Jahre Erfahrung...

... im Bau von Schussspul- und Kreuzspulmaschinen geben Ihnen die Gewähr, dass wir uns in diesem Sektor auskennen.
Ganz besonders heute, da die Orientierung durch die revolutionierende Technik erschwert wird, lohnt es sich, vor jeder Investition mit dem Fachmann Fühlung zu nehmen. Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung.

Maschinenfabrik Schärer, CH - 8703 Erlenbach





Richterswil

Gartenstrasse 19
Tel. 051/76 47 77

Textilmaschinen und Apparate
Technische Artikel

Von A bis Z

Fabrikation von Drahtartikeln
Fadenbrechergabeln — Fadenbremsen
Fadenführer aus Metall, Porzellan und Hartkeramik
Fadenführerkappen — Fadenreiniger
Fadenzählerlupen in grosser Auswahl
Fallnadeln — Falzbeine — Farbstöcke
Federdorne für Kunstseiden
Fett (in Tuben, Büchsen oder Kannen)
Filze (gewoben und ungewoben)
Firnispräparat — Filetnadeln
Fleckenreinigungsapparate
Fadenknüpfapparate für Seide, Baumwolle, Wolle
Fadenspannungsprüfer Typ FMU
Fehlermarkierapparat MARKFIX
Fischermann's Knoter Stüber
FATEX Kettspannungsmesser und Fadenbremsen
Finish-Dekatiermaschine KETTLING & BRAUN
Filzschermaschine KETTLING & BRAUN

WIPPERMANN



Präzisions-Rollenketten Antriebe

von 6 mm bis 1½"-Teilung sofort ab Lager lieferbar.

Zubehör

DUROGLISS Kunststoff-Gleitschienen und -Bänder. MORSE Rutsch-Naben.

Verlangen Sie bitte unseren Katalog oder Vertreterbesuch. Wir beraten Sie jederzeit unverbindlich.

Plüss + Co.

Ketten und Zubehör • 8001 Zürich
Talstrasse 66 Telefon 051/27 27 80
Postfach: 8039 Zürich



Alle Inserate durch
Orell Füssli-Annoncen



Service und Qualität

Dessins -CRÉATION

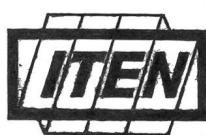
E. Kappeler

Telephon 051 / 56 77 91
Rütihofstr. 19, CH-8049 Zürich

Bureaux und Technik:
Patronage und Jacquardkarten

Fritz Fuchs

Telephon 051/60 02 15
Weinbergstr. 85, CH-8006 Zürich



**Gebrüder ITEN
Textilspulenfabrik
CH-6340 Baar**

Telephon 042/31 42 42/43

**mehr als 100 Jahre
Spulen für die Textilindustrie**

Nachfolger von Erwin Meyer, Spulenfabrik, Baar

Automaten- und Schussspulen

Spezialität: Spulen mit LOEPFE-Reflexband

**Doppelkonushülsen und
Zwirnhülsen aus Leichtmetall**

für Hamel-Stufenzwirnmaschinen

Streckzwirnhülsen

aus Leichtmetall und Stahl

Defensor für Luftbefeuchtung — für Luftbefeuchtung Defensor

Defensor

Dampf – Verdunster – Zerstäuber

Defensor AG – Binzstrasse 18 – 8045 Zürich – Telefon 051/35 91 33 – Telex 54278

DURAFLEX

Webeblätter

mit elastischem Kunststoff-Bund

erhöhen Ihre Gewebequalität, verhindern Streifenbildung und Blattzahnbrüche

Alleinhersteller für die Schweiz:

Hch. Stauffacher & Sohn

Schwanden Gl.
Tel. (058) 7.11.77



8855 Wangen/SZ
Bahnhofstrasse
Telefon 055/749 43

EINKAUFS-CENTER aller

Bodenbeläge Teppiche
Linoleum Plastikbeläge
Parkett Isolationen

Verlangen Sie Muster und Preise
Prompt ab Lager lieferbar



**Plazierungen können nur als Wunsch,
nicht als Bedingung
angenommen werden !**



Nef+Co.
St.Gallen/Schweiz
Telefon 071 23 36 36
Telex 77509

ARM

Webeblätter in höchster Präzision und Qualität
Musterwebstühle
Stoffbeschau-Tische

Walter Arm Webereiartikelfabrik Biglen
Telephon 031 / 68 64 62

Selbstschmierende *Glissa* -Lager



Einige Dimensionen aus unserem reichhaltigen Vorrat.
Nach Möglichkeit genormte Größen verwenden, da kurze Lieferfristen und vorteilhafte Preise.

Aladin AG. Zürich

Claridenstr. 36 Tel. (051) 36 4151

Gehäusebohrung H7		
d	D	L
16 E7	22	20
17 H7	24	30
18 E7	24	25
20 E7	28	20
25 E7	30	30
25 F7	35	40
26 E8	32	35
30 E7	40	25
35 E8	45	50
40 F7	50	65
Nr. e 340		

Feinmechanische Werkstätte

W. FEHR, BASEL

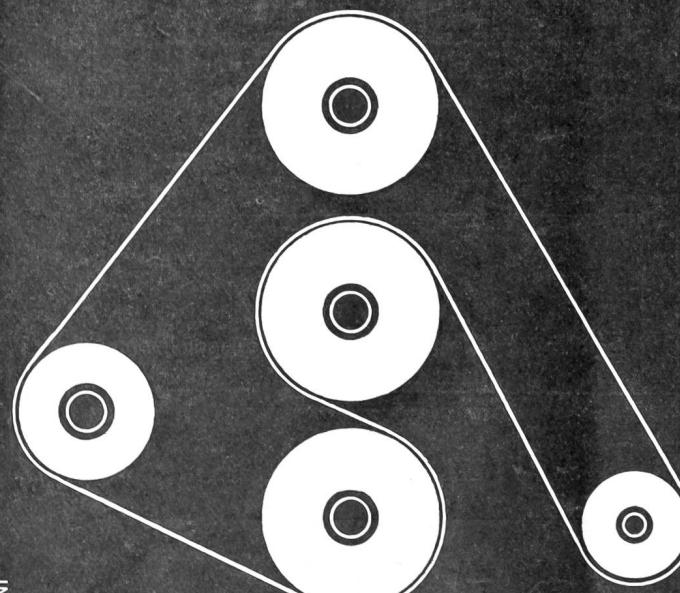
Tel. 061 / 23 46 31

Austrasse 32

liefert als Spezialität

**Garndrehungszähler Garnweifen
Textillwaagen**

Sieglingriemen **EXTREMULTUS**



die modernen Kunststoff-
FLACHRIEMEN
sind Spitzenerzeugnisse von Weltruf!

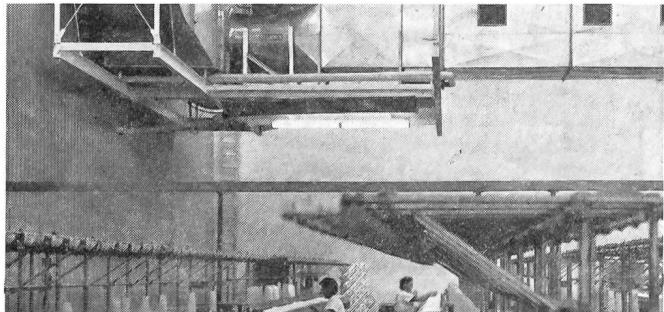
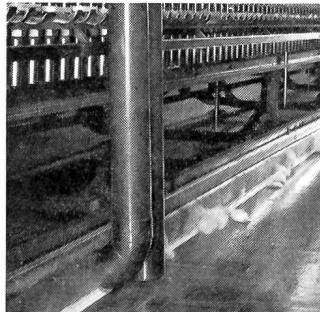
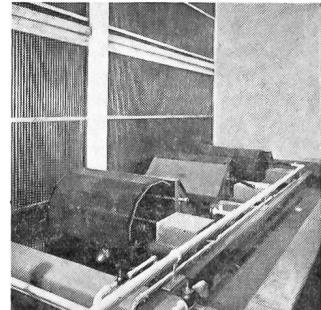
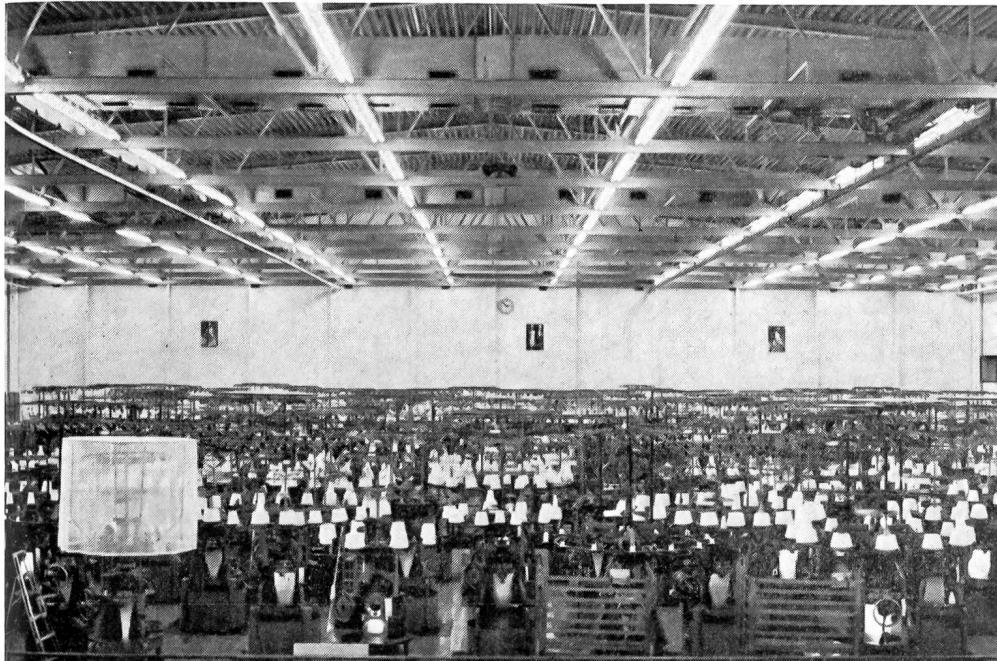
Sieglingriemen EXTREMULTUS besitzen die für die wirtschaftliche Kraftübertragung entscheidenden Vorteile:

- Biegeweichheit
- Zugfestigkeit
- Spannungshaltende Elastizität
- Mitnahmekraft
- Niedriges spezifisches Gewicht

POLYTECHNA

Polytechna AG, Zimmergasse 16
8032 Zürich, Telefon 051 / 47 94 00

Deshalb sprechen wir von der Luwa Textil-Lufttechnik



Die lufttechnischen Probleme in den verschiedenen Produktions- und Verarbeitungsstufen der Textilindustrie sind besonders vielfältig. Wir kennen sie seit Jahrzehnten und offerieren Ihnen mit der Luwa Textil-Lufttechnik eine ausgereifte, individuelle und wirtschaftliche Lösung.

Nicht umsonst haben wir den Begriff der Textil-Lufttechnik geprägt, denn wir bearbeiten das Gebiet der Klimatisierung, der Raumluft-Entstaubung und jenes der Reinhaltung der Maschinen einzeln oder im Zusammenhang.

Die in allen Erdteilen gesammelten Erfahrungen sowie eigene intensive Forschungs- und Entwicklungsarbeiten begründen unsere internationalen Erfolge.

Luwa fertigt, projektiert und installiert Zentral-Klimaanlagen, Einzelgeräte Uniluwa® nach dem Prinzip der Verdunstungskühlung oder in Verbindung mit Kälteanlagen sowie als Gerätesystem mit zentralen Boden- oder Maschinen-Rückluftsystemen. Automatische Wasser- und Luft-Drehfilter für die Raumluft-Entstaubung sowie Abblas- und Absauganlagen für die Reinhaltung von Textilmaschinen.

Nennen Sie uns bitte Ihre Probleme — wir werden die für Sie geeignete Lösung finden.

Luwa AG
Anemonenstrasse 40, CH-8047 Zürich
Telefon 051 52 13 00, Telex 52 268

Luwa

Frankfurt/M, Paris, Sale/Chesh. (England), Baarn (Holland),
Barcelona, Charlotte N.C. (USA), São Paulo, Hong-Kong, Nagoya (Japan)
und Vertretungen in über 40 Ländern.

Eine grosse Handelsnation braucht eine grosse Handelsflotte.

GAK

Die Schweiz exportiert ungewöhnlich viel. Die Schweiz importiert ungewöhnlich viel. Sie muss es – im einen wie im andern Fall.

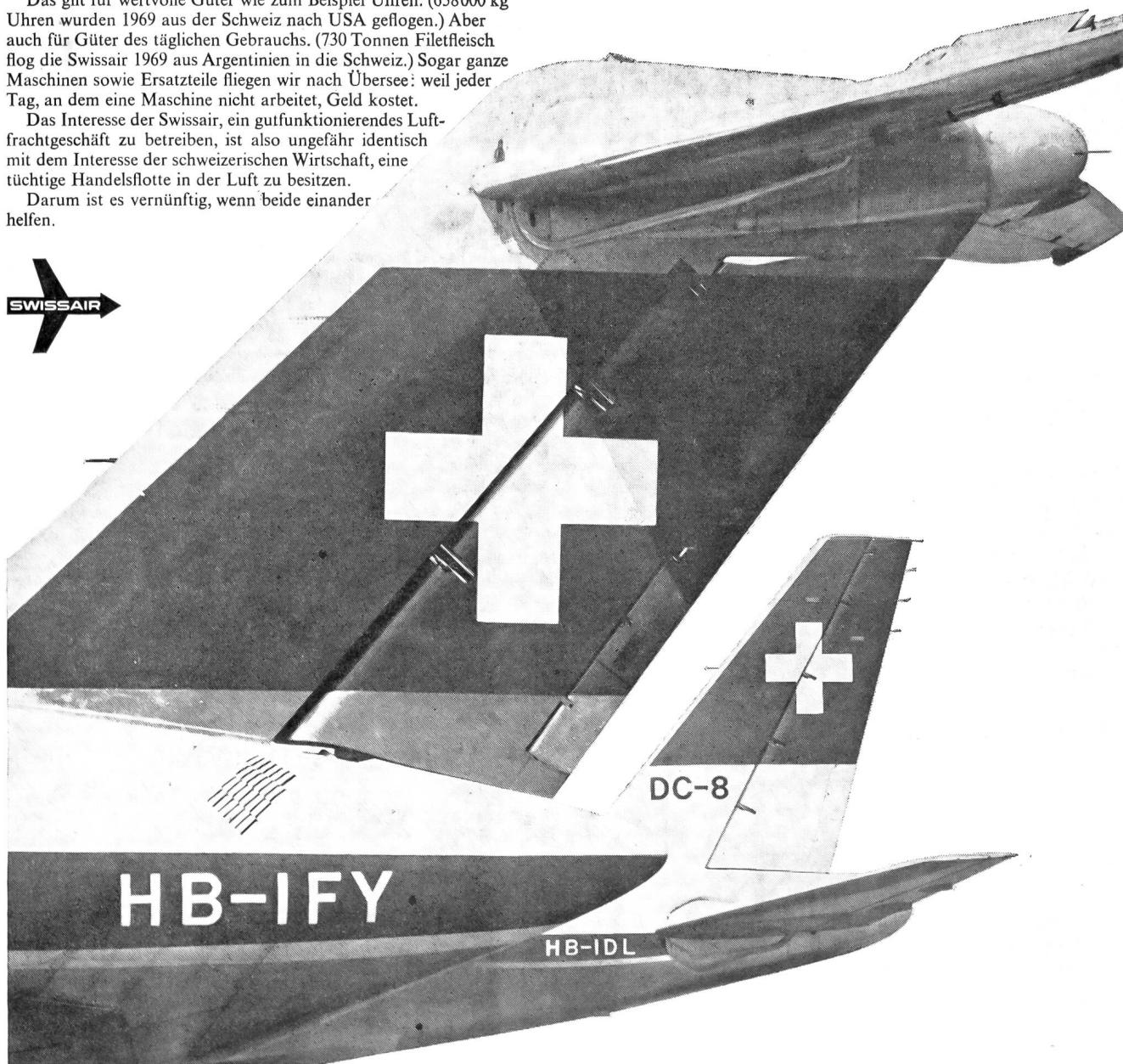
Darum braucht unser Land nicht nur den internationalen Eisenbahnverkehr, nicht nur eine Rheinschiffahrt und eine Hochseeflotte, sondern auch einen direkten Anschluss an das Luftmeer: die Swissair, die Swissair-Luftfracht.

Es ist eines unserer am schnellsten wachsenden Geschäfte. Nicht bloss, weil wir uns mit unseren DC-8 und DC-9 darauf eingerichtet haben, sondern vor allem, weil unsere Kunden begriffen haben, wie vorteilhaft Luftfracht ist: schnell, ohne umständliche Verpackung, meistens günstiger zu versichern, sauber in der Handhabung, per saldo also oft sogar billiger.

Das gilt für wertvolle Güter wie zum Beispiel Uhren. (638000 kg Uhren wurden 1969 aus der Schweiz nach USA geflogen.) Aber auch für Güter des täglichen Gebrauchs. (730 Tonnen Filetfleisch flog die Swissair 1969 aus Argentinien in die Schweiz.) Sogar ganze Maschinen sowie Ersatzteile fliegen wir nach Übersee: weil jeder Tag, an dem eine Maschine nicht arbeitet, Geld kostet.

Das Interesse der Swissair, ein gutfunktionierendes Luftfrachtgeschäft zu betreiben, ist also ungefähr identisch mit dem Interesse der schweizerischen Wirtschaft, eine tüchtige Handelsflotte in der Luft zu besitzen.

Darum ist es vernünftig, wenn beide einander helfen.



13.1.1971 - 09.00 Uhr

Vorhang auf!



Aus Tradition expansiv - das ist der Markt für Heim- und Haustextilien am Messeplatz Frankfurt. Jetzt avanciert er zur großen Fachmesse der Branche. Mit klarer Konzeption. Bei noch stärkerer Beschickung durch marktbedeutende Hersteller, noch ergiebigerem Angebot, noch besserer Präsentation!

Wie nie zuvor gewinnen Sie Marktübersicht, entdecken Sie Quellen und Chancen, erhalten Sie Ideen, Anregungen und Tips „für die schöne Welt in den 4 Wänden“. Die sachliche Atmosphäre, das internationale Fluidum werden Sie begeistern!

INTERNATIONALE FACHMESSE

heim textilien boden belag haus textilien

13.-17.JAN. ■ **71** FRANKFURT AM MAIN

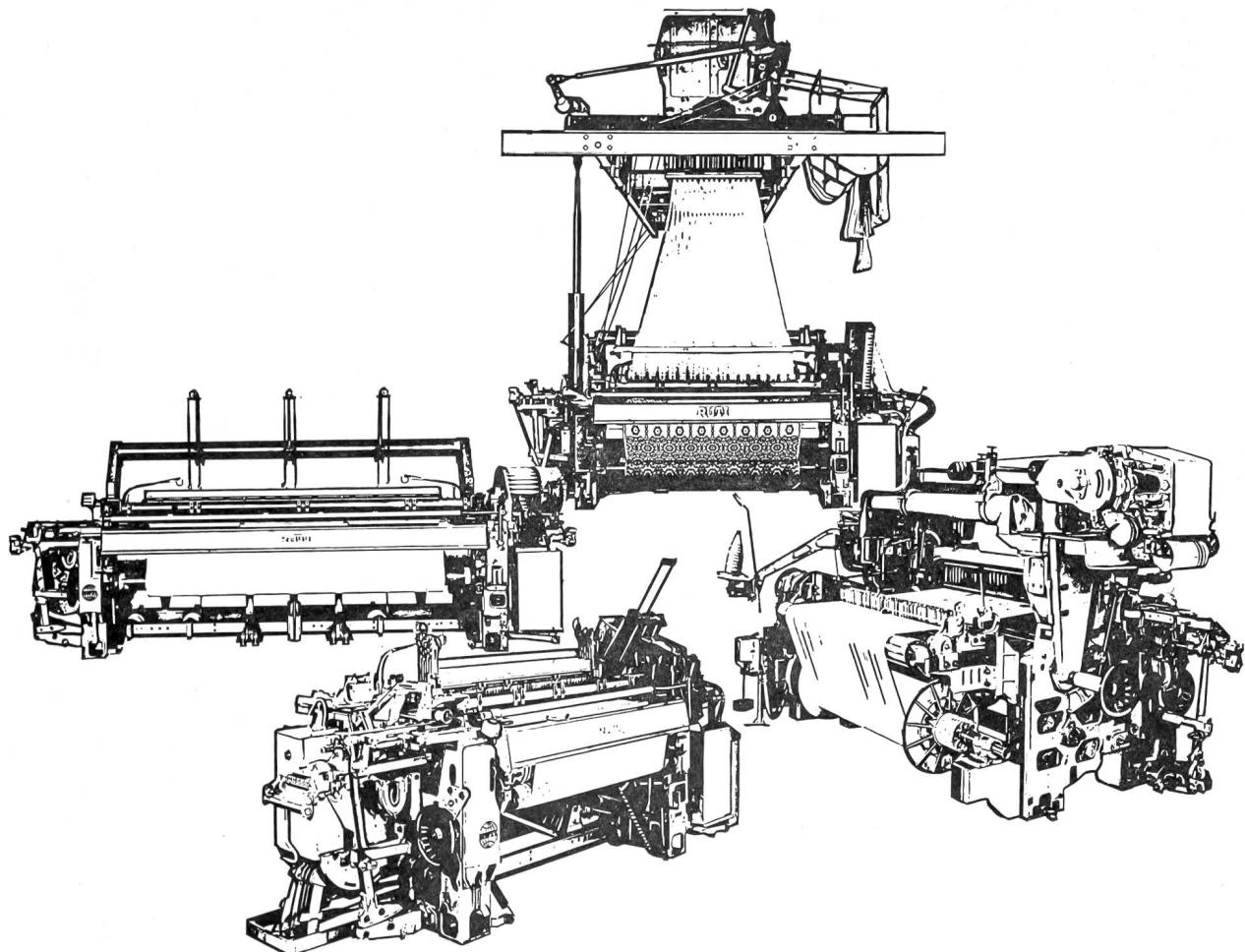


Nur für Fachbesucher, Informationen und Eintrittskarten durch: Ihr **Reisebüro** oder die Generalvertretung für die Schweiz

und Liechtenstein,

natural Natural AG, Internationale Messen

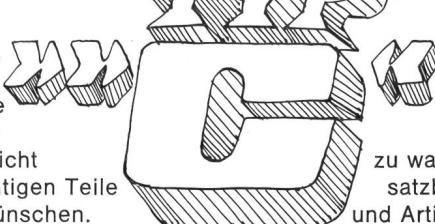
4002 Basel, Tel. 061 34 70 70 (ab 21.11.70: 061 22 44 88)



Ganz nach Ihren Wünschen

Ob einschützig oder mehrschützig, ob mit Jacquardmaschine oder Exzentertritt, die C-Grundmaschine bleibt immer die gleiche. Ein differenziertes Blockbausystem ermöglicht den Ausbau und Umbau aller wichtigen Teile und Aggregate ganz nach Ihren Wünschen.

Die C-Webmaschinen sind die vielseitigsten und schnellsten Webmaschinen, die Rüti in den 128 Jahren



ihres Bestehens je baute. Dazu: Zuverlässig wie die bewährten Rüti B + S-Typen (*) und noch einfacher einzustellen, zu bedienen und zu warten. Der ausserordentlich breite Einsatzbereich (praktisch für alle Materialien und Artikel), die erstklassige Gewebequalität und die hohen Tourenzahlen führten zum grossen Erfolg dieses neuen RÜTI-Typs.

Wählen Sie Ihre eigene C-Kombination:

Basistyp	Rundmagazin bis 23 Spulen, 1-farbig	Magazinautomat bis 130 Spulen, 1-farbig	4-Kanal-Magazin bis 80 Spulen, 4-farbig	Unifil-Spulaggregat direkt ab Körnen	1-farbig, 1 Schützen	1-farbig, 2 Schützen (Schussmischer)	4-farbig, 4 Schützen (bunt)	nieder	mit Oberbau	Spezialausstattung für Filamente	Frottierereinrichtung	Nutzbreiten von 100-350 cm (10 cm Sprung)	Exzentertritt max. 8 Schäfte	Trommellritt max. 12-15 Schäfte	Schaftmaschine max. 25-28 Schäfte	Jacquardmaschine übliche Platinenzahlen
Typ	Schusserneuerungen				Schussfarben			Bauart		Spezielles		Breite	Fachbildung			
C	A	M	P	U	1	1.2	4	N	H	S	F	100-350	X	T	R	J

(*) Die B + S-Typen bleiben weiterhin im Verkaufsprogramm.

701

RÜTI

Maschinenfabrik RÜTI AG CH-8630 Rüti ZH Schweiz